VRN-C-22-08-0598

#### (Healthcare) APPLICATION FORM FOR ASSISTANCE (स्वास्थय देखपाल) सहायता हेत् आवेदन प्रारूप foundation APPLICATION DATE: | 6 80 **Building block of life** APPLICATION No. 1 0222/051 आवेदन तिथी आवेदन संख्या : AGE-YEARS अप्य-नार्ग SEX fein NAME of APPLICANT : SSO Devi आबंदक का नाम hetram FATHER'S/SPOUSE'S NAME : पिता/कटुम्भ का नाम PRESENT RESIDENCE ADDRESS वर्तमान आणासीय पता Pure of Postop (0511) Visso Devi Varinauli Adocki, Adocki, Dust Mosthyzia P. 281006 PERMANENT RESIDENCE ADDRESS : स्थाई आवासीय पता as above Same MARRIED (विवाहित) / UNMARRIED (अविवाहित) OCCUPATION: TOTAL ANNUAL INCOME : (Attach Proof of Income) (आय का सास्य संलग्न) कल वार्षिक आय PAN No. स्थाई खाता संख्या Yes / No ARE YOU AN INCOME TAX ASSESSEE (Tick whichever is applicable): हां / नही क्या आप आय कर दाता है (वो मान्य हो उस पर सही का निशान लगाये। FAMILY DETAILS परिवार विवारण Relation with Applicant Name of Family Member Age (Years) Gender Sr. No. आवेदक के साथ सम्बध उम्र (वर्ष) परिवार के सदस्यों का नाम लिंग क्रम संख्या Flusband Singh MADAR agukuman San manano PUTONALINA 99 M 99 cray yours BASIS for REQUESTING ASSISTANCE (Tick whichever is applicable) सहायता के लिये विनति आधार Ration Card (Attach Copy) **BPL Card EWS Certificate** Any Other (Attach Card Copy) (Attach Certificate Copy) Basis/Proof उपभोक्ता कार्ड अल्प आय वर्ग प्रमाण पत्र गरीबी रेखा के नीचे प्रमाण पत्र अन्य कोई साक्ष्य (प्रमाण पत्र की शल्या प्रति संलग्न करे। (प्रमाण पत्र की छात्रा प्रति संतन्त करे। (प्रमाण पत्र की साया प्रति संलग्न करे। "PURPOSE" for REQUESTING ASSISTANCE: सहायता हेत् किये गये विनती का उद्देश्य: Medical Reports/Prescriptions Attached Sr. No. अस्पताल/डॉक्टर से जारी की गई प्रतिबंदन सूची संलग्न क्रम संख्या Semile Cataract ASSISTANCE BEING AVAILED for SAME "PURPOSE" from OTHER SOURCES इस उद्देश्य के हेत् कोई अन्य सहायता किसी अन्य स्त्रोत से लिया गया हो? AMOUNT of ASSISTANCE BEING AVAILED NAME of OTHER SOURCE Sr. No. लो गई सहायता राशी अन्य स्वोत का नाम क्रम संख्या 2000/ D130

## DECLARATION by APPLICANT: आवेदक द्वारा भीवणा पत्र:

- 1) I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assil liable for rejection/cancellation.
- 2) I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such as
- was requested by me. 3) I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the all for which this assistance is requested.
- में फोक्णा करता है कि इस प्रारूप में दिये गये सभी विवरण मेरी व्यवकारी के अनुसार सत्य एवं सही है। यदि कोई विवरण एवं कथन असत्य पाया जाता है तो मेरी सहायता निरत्य की जा सकती
- 2) मेरे द्वारा जो सहायता राशि "कॉशिका फाउन्डेशन", से ली का रही है, उसका उपयोग उसी उदेश्य की पूर्वि के लिये किया जायेगा, जो इस प्रारूप में घरा गया है।
- में पुष्टि करत हैं कि जिस सहायता हेतु यह प्रार्थना की गई है, उस ग्रीरा का आंशिक या सकल हिस्सा किसी अन्य खेता/नियोजक/बीमा कम्पनी से न तो लिया है और न ही परिष्य में सूँगा।

## AGREEMENT by APPLICANT (अवदेश द्वारा करार)

- 1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and it's Trustees to use/publish/put-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about it's activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the "purpose" for which assistance is being requested.
- 2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision is this regard will be final and acceptable to me.
- इस प्रयत्र पर अपने इस्ताक्षर या अंगडे की छाप लगाकर, मैं (आवेदक) अपनी सहमति की पुष्टि करता हूँ एवं "कोशिका फाउंडेशन और उसके न्यासीयों " को अधिकृत करता हूँ कि मेरा न्यम, पता, फोटो और जो विवारण इस प्रपत्र में बोधित हैं, उसे "कोशिका" एवम् न्यासी, रान, याथना/या दूसरे उद्देश्य से जुडी गीर्वाविधियों ओर उपलब्धियों के लिये किसी भी प्रसार माध्यम में प्रसारित करने के लिए अधिकृत है। मेरे प्रपत्र का विवरण मेरे इलाज के पहले या बाद में करने के लिए "कोशिका फाउडेंसन" व न्यादी अधिकृत है।
- 2) मैं (आवेदक) इस बात से सहमत हैं कि भेश नाम, पता, फोटो और विवरण जो कि सहायता के उद्देश्यों से प्रार्थित है मुझे स्थत: सहायता का हकरार नहीं बनाता। इस सम्बंध में "कोशिका" एषम् उसके न्यासियाँ का निर्णय ऑतिम और बाध्यकारी होगा।

# APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION:

### AGREEMENT by HOSPITAL (श्रम्थाल द्वारा करर)

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following

1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves it's right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source. 2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & it's outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility

हमारे अधिकृत, हरलक्षरी की ओर से मामले/रोगी को "कोशिका फाउन्डेशन" से वितिय सहायता हेतु सिफारिश की जाती है, जिसे हम (हस्पताल) निम्न प्रकार से मान्य व स्तीकार करते हैं। 1) यह कि न तो वर्तमान और न ही भविष्य में वितिष सहायत किसी गैर सरकारी संस्थान या किसी अन्य स्थात से उथत रोगी/मामले में लेंगे या ले रहे है, जैसे कि हमने "कॉशिका फाउन्डेशन" में सिकारिश/विनति उक्त के सम्बंध में "कोशिका फाउन्डेशन" द्वारा मदद हेतु कि है। यदि "कोशिका फाउन्डेशन" द्वारा सहायता विनति आशिक/सकल हेतु यन्तुर नहीं किया जाता है तो अस्पताल किसी अन्य गैर सरकारी संस्था या किसी अन्य सन्माधन से सहायता लेने का अधिकार सुरक्षित रखता है। इस पृष्टि में स्पष्ट कहा जाता है कि अस्पताल द्वितीय भरर उका रोगी/मामले हेनु किसी गैर सरकारी संस्था या किसी अन्य साधन से नहीं लेगा/लेगी।

2. "कोशिका पाउन्डेशन" से ली गई सहायता केवल वितिय प्रकृति की है। रोगी पर हस्यताल द्वारा दी गई सलाह या किये गये उपवार/प्रक्रिया का चुनान रोगी एवं हस्यतु के बीध का विषय है और "कोशिका पाउन्देशन" द्वारा किसी प्रकार का कोई रखाव नहीं है। इसलिये इस्पताल में रोगी के इलाज सुरक्षा और आने जाने की सारी किन्युक्त रागी एवं को होगी और "कोशिका" की कोई भूमिका या जिम्मेदारी इस मामले में नहीं होगी।

RECOMMENDED FOR ACCEPTENCE MBBS, DNB, Fico Ophthalmology Date of Surgery (Name of Dr. & Regn. No. with Stamp) डाक्टर का नाम व हस्ताका व की

(Name, Designation & Stamp of Asmonised Standardry on behalf of Hospital) नाम व पद हस्पताल अधिकृत अधिकारी

Administrator

आन्तरिक उपयोग हेत् FOR INTERNAL USE of KOSHIKA FOUNDATION

SIGNATURE of TRUSTEE 1 न्यासी हस्तासर 1

SIGNATURE of TRUSTEE 2 न्यासी इस्ताक्षर 2